ven Sucrimmissisters.

Amtlicher Anzeiger der Staats-, Gerichts- und Communal-Behörden.

Bugleich Organ für die Bekanntmachungen des Arcisausschusses des Gbertannushreises.

Mr. 22.

Bad Homburg v. d. H., Samftag, den 13. März

# Befanntmachung

Erhebungen ber Borrate von Rartoffeln.

Bom 4. Mary 1915.

Der Bundesrat bat auf Grund des & 3 des Wefeges über bie Ermächtigung bes Bundebrate ju wirtichafilichen Dagnahmen ufw. vom 4. Auguft 1914 (Reichs-Gefegbt. @. 327) folgende Berordnung erlaffen :

§ 1. Ber Borrate von Rartoffeln mit Beginn bes 15. Marg 1915 in Gemahrfam hat, ift verpflichtet, die vorhandenen Borrate ber guftandigen Behorde angugeigen, in deren Begirte die Borrate lagern.

Die Ungeige über Borrate, Die fich an bem Erhebungstag auf bem Transport befinden, ift unverzuglich nach bem Empfange von bem Empfanger gu erftatten.

Borrate unter fünfzig Rilogramm unterliegen ber Ungeigepflicht nicht, fofern nicht die Landeszentralbehorbe anordnet, bag die Unzeigen fich auch auf joiche Borrate erftreden follen.

§ 2. Die Aufforderung gur Erftattung ber Ungeige tann burch bffent. liche Befanntmachung ober burch Anfrage bei ben jur Angeige Berpflichteten erfolgen.

Die Angeige ift ber guftandigen Behorde bis jum 17. Marg 1915 gu erftatten.

Die Landeszentralbeborben ober bie von ihnen beftimmten Beborden haben eine Rachweifung über Die ermittelten Borrate (nach großeren Bermaltungsbegirten getrennt). bis jum 29. Darg 1915 beim Raiferlichen Statiftifchen Umte einzuliefern. Wenn bie Ungeigepflicht auf Borrate unter fünfzig Rilogramm erftredt worben ift (§ 1 Abi. 3), fo ift bas Ergebnis gefondert nachzuweifen.

§ 4. Die guftandige Behorde oder die von ihr beauftragten Beamten find befugt, gur Ermittlung richtiger Angaben Borrateraume ober fonftige Aufbewahrungsorte, wo Borrate von Rartoffeln ju vermuten find gu unterfuchen und bie Bucher bes jur Anzeige Berpflichteten gu prüfen.

§ 5. Ber vorfäglich die Anzeige, ju der er auf Grund diefer Ber-ordnung verpflichtet ift, nicht in der gefetten Frift erstattet oder wiffentlich unrichtige oder unvollftandige Angaben macht, wird mit Befangnis bis ju feche Monaten ober mit Beldftrafe bis zu gehntaufend Dart beftraft; auch tonnen Borrate, die verfdwiegen find, im Urteil für ben Staat verfallen erffart merben.

Ber fahrläffig die Angeige, ju der er auf Grund biefer Berordnung verpflichtet ift, nicht in ber gefesten Grift erftattet ober unrichtige ober unvollftanbige Angaben macht, wird mit Belbftrafe bis ju breitaufend Dart ober im Unvermogensfalle mit Befangnis bis au feche Monaten beftraft.

Die Landeszentralbehorden erlaffen die Beftimmungen gur Musführung Diefer Berordnung.

Der Reichstangler wird ermächtigt, eine zweite Erhebung ber Rartoffelvorrate im April ober Dlai 1915 anguordnen. Auf biefe finden die vorftehenden Beftimmungen entfprechende Anwendung.

Diefe Berordnung tritt mit bem Tage ber Berffindung in Rraft.

Berlin, ben 4. Dlarg 1915.

Der Stellvertreter des Reichstanglers. Delbrud.

# Unweifung

für die laut Bundesrateverordnung vom 4. Marg 1915 (R. (5.-Bl. Dr. 29) erftmalig am 15. Marg 1915 vorgunehmenbe Erhebung ber Borrate an Sartoffeln.

1. Die Durchführung der Erhebung liegt den Ortobeborden ob, die jede mögliche Borforge bafür gu treffen baben, daß die vorgeidriebenen Angeigen über Borrate, Die 1 Bentner (= 50 kg) und mehr betragen, ludenloe und rechtzeitig bei ihnen eingeben. Ungeigepflichtig ift jeder, der Rartoffeln in Mengen von 1 Bentner (= 50 kg) und mehr im Gewahrfam bat, gleichviel, ob er der Gigentumer ift oder nicht. Die Angeigen haben in der Beweinde gu erfolgen, in ber die Rartoffeln fich befinden, unter Umftanden alfo in mehreren Gemeinden, worauf feitens der Ortobehorde befondere binjumeifen ift, um Doppelgablungen ober Austaffungen gu vermeiben. Much die Bemeinden felbft haben die in ihrem Bemahrfam befindlichen Borrate anjugeben.

2. Die Driebehörden haben durch öffentliche Befanntmachung die Bevolterung auf die bevorftebende Erhebung bingumeifen, wobet die Strafbestimmungen für unterlaffene, unwollftandige ober mahr.

beitsmidrige Ungaben nachbrudlich bervorzuheben find.

3. Die Erhebung tann erfolgen durch in jede Saushaltung ju gebenbe Fragefarten, burch Orteliften, burch Anordnung mundlicher oder fdriftlicher Abgabe der Unge gen oder in anderer nach ben ortlichen Berhaltniffen geeignet ericheinender Beife. Unter allen Um-ftanden ift aber ftreng borguichreiben, bag die Dlengen in Bentnern (feiner anderen Gewichtseinheit) angemelbet werden und bat ferner Die Angabe famtliche Rartoffelvorrate einschließlich ber gu gewerblichen Zweden, jur tierifden Ernabrung und jur Ausfaat beftimmten Dengen enthalten.

Mbguge find unguläffig.

Die in Dieten befindlichen Rartoffeln find nach bestem Biffen

und Bewiffen ichagungeweife anzugeben.

4. Rach beenbeter Aufnahme find Die Gingelangaben mit größter Beichleunigung ju einer Bemeindefumme aufgurechnen. -Dabei find Rartoffelvorrate, die im Gigentum ber Deeres- ober Darineverwaltung fieben, gefondert aufzurechnen.

Das Ergebnis jeder Bemeinde (jedes Butsbegirts) haben alle Bemeinden und Butsbegirte mit Ausnahme ber Stadtfreife unver-Buglich dem Landrate durch Gernruf oder Drahtanzeige vorläufig mitguteilen und mit größter Befchleunigung fchriftlich gu beftätigen.

5. Die Landrate rechnen fofort die ihnen gugegangenen Ergebniffe zu einer Rreissumme auf und fenden diefe Rreislifte mit der Bescheinigung, daß alle Gemeinden des Rreifes darin enthalten find, mit größter Beschleunigung an das Ronigliche Preußische Statiftifche Landesamt in Berlin, SW. 68, Lindenftragee 28. Abichrift ber Rreisliften ift ben Regierungsprafibenten gu überfenben.

Die Stadtfreise fenden die Ergebniffe mit Drabtangeige unmittelbar an bas Ronigliche Statiftifche Landesamt und beftatigen

biefe fdriftlich.

tatiftischen Bandedamte eingegangen fein. Gofort nach Aufrechnung ber vorläufigen Anzeigen haben famte liche Rreife eine vorläufige Drabtangeige über die Rreisfumme an

bas Statiftifche Landesamt gu erftatten.

6. Das Statiftifche Landesamt wird mit ber Borbereitung ber Erhebung und ber Bufammenftellung ber Ergebniffe für ben Staat beauftragt.

Berlin, am 5. Marg 1915.

Der Minifter bes Innern. Der Minifter für Larbwirtichaft, von Loebell. Domanen und Forften. Brbr. von Schorlemer.

Bad Domburg v. b. D., ben 10. Marg 1915.

Bird veröffentlicht; ben Ortepolizeibeherden werben die er: forberlichen Formulare nebft einer Musführungs-Berfügung befonders augehen.

Der Ronigliche Landrat. 3. 8.: v. Bernus.

Befanntmachung.

Muf Grund von § 29 Mbf. 1 und § 53 Mbf. 1 Gat 2 ber Berordnung bes Bunbesrate über bie Regelung des Bertehrs mit Brotgetreibe und Dehl vom 25. Januar 1915 (Reichs-Gefetbl. G. 35) wird folgendes beftimmt :

Die Borichrift bes § 29 Mbf. 1 ber Berordnung bes Bundes. rate über die Regelung des Bertehre mit Brotgetreide und Diehl vom 25. Januar 1915 tritt mit bem 15. Marg 1915 in Rraft.

MIS Stelle, an welche nach § 29 Abf. 1 ber Berordnung bes Bundesrats über die Regelung des Bertehrs mit Brotgetreide und Debl, vom 25. Januar 1915 bie Rleie abzugeben ift, wird die Bezugevereinigung der deutschen Landwirte G. m. b. D. in Berlin, Mm Rarlebab 16, bestimmt.

Abzugeben ift die Rleie, die im Gigentume ber Diffle fieht, foweit fie aus beichlagnahmten Betreibe ober aus foldem Betreibe ermahlen ift, das die Diible von der Ariegsgetreide Wefellichaft m. b. S. ober von einem Rommunalverband erhalten hat.

Soweit die Duble bas Betreibe von einem Rommunalverband erhalten hat, ift bie baraus ermahlene Rleie, wenn ber Rommunalverband es verlangt, an ihn und nicht an die Bezugevereinigung ber

beutschen Landwirte G. m. b. D. abzugeben.

Auf Rleie, die in der Lohnmullerei aus bem Getreibe eines Gelbftverforgere ermahlen wird, erftredt fich bie Abgabepflicht nicht, foweit die Rleie Gigentum des Gelbftverforgere bleibt.

Vl. Die Bezugevereinigung der deutschen Landwirte G. m. b. S. gibt die Rleie nur an Rommungloerbande und an folche Betriebe, welche die Rleie nach einem technisch einwandfreien Berfahren gur menschlichen Ernahrung verarbeiten. Golche Betriebe tonnen Rleie nur erhalten, wenn fie der Bezugevereinigung der deutschen Land. wirte G. m. b. D. die geforderte Austunft über die Art ber Berarbeitung und den Abfat geben.

Die Bezugevereinigung der deutschen Landwirte G. m. b. D. verteilt die Rleie, die nicht an Betriebe abgegeben wird (IV.) an die

Rommunalverbande nach folgenden Grundfagen : 1. von ber gesammten verfügbaren Rleie wird ein Drittel auf bie einzelnen Rommunalverbande nach dem Berhaltnis der Getreidebestände verteilt, die bei der Borratserhebung vom 1. Februar 1915 nachgewiesen find;

2. die verbleibenden zwei Drittel werden auf die einzelnen Rommunalverbande nach bem Berhaltnis des Biehftandes verteilt, wie er nach der Biebaahlung vom 1. Dezember 1914 ermittelt ift;

dabei entfallen

30 vom Sundert Diefer Menge auf die ermittelten Bferbe,

55 wom Bundert auf das ermittelte Rindvieh und 15 vom Sundert auf die ermittelten Schweine;

3. von ber Rlefemenge, die biernach auf die einzelnen Rommunalverbande entfällt, wird die Rleiemenge abgefest, die an einen I verordnung aber die Regelung des Bertehrs mit Brotgetreibe und Dehl vom 25. Januar 1915 abzugeben ift. Vl.

Die naberen Bedingungen über die Lieferung fowie ben Breis werden durch Bereinbarung gwifden der Bezugevereingung ber bentichen Landwirte (3. m. b. S. oder dem Rommunalverband und der Duble geregelt. Dabei burfen be in ber Befanntmachung über die Bochftpreife für Rleie vom 5. Januar 1915 (Reiche-Gefegbl G. 12) feftgefesten Breife nicht überfdritten werben. Rommt eine Bereinbarung nicht guftande, fo wird der Breis unter Berudfichtigung des Sochftpreifes fowie der Bute der Rleie von der hoheren Berwaltungebeborde, in deren Begirt die Dable liegt, nach Anhorung von Cachverftandigen endgültig, alfo unter Ausschluß weiterer Be-ichwerde, fowie des Rechtsmegs fefigefest.

Die Mühlen haben bie Berladung der Rleie nach Unweifung ber Begugevereinigung ber beutiden Landwirte B. m. b. D. ausgu-

guführen und ihr die erforderliche Mustanft gu geben.

Die Breife und Lieferungsbedingungen fur Die Abgabe ber Riefe burch die Bezugevereinigung B. m. b. D., an die Rommunalverbande fowie fur die Abgabe burch die Rommunalverbande regeln fich nach ber Befanntmachung über die Dochftpreife fur Rleie vom 5. Januar 1915 (Reiche. Befegbi. G. 12.)

Die Bezugevereinigung darf von ihrem Umfat zwei vom Taufend Bermittelungevergütung gurudbehalten. Der übrige Reingewinn ift gur Beichaffung von Futtermitteln aus dem Musland gu verwenden. Ueber einen einen etwa verbleibenden Reft behalte ich mir die Berfügung vor.

Berlin, den 5. Marg 1915.

Der Stellvertreter bes Reichstanglers. Delbrüd.

Bad homburg v. d. D., ben 11. Marg 1915. Borftebende Bekanntmachung über die Abgabe von Rleie wird gur öffentlichen Renntnis gebracht

Diejenigen Dublen, die 3. B Getreide fur den biefigen Rreis vermablen, haben Die daraus gewonnene Rleie gur Berfügung bes Rreifes bereit ju halten.

> Der Ronigliche Landrat. 3. B.: von Bernus.

Bad Domburg v. d. D., den 10. Marg 1915.

Viehseuchenpolizeiliche Anordnung.

Bum Echute gegen die Maul- und Riauenfeuche wird bierdurch auf Grund der 8§ 18 folgende des Biebfeuchengefetes vom 26. Juni 1909 (Reichsgel. Bl. 519) mit Ermachtigung bes herrn Regierungspräfidenten gu Wiesbaden folgendes beftimmt :

In ber Stadt Eronberg ift in Folge Ausbruches ber Maul- und Rlauenfeuche verboten :

a) Die Abhaltung von Rlauenviehmartten, mit Musnahme ber Schlachtviehmartte in Schlachtviehhöfen, fowie der Muftrieb von Rlauenvieh auf Jahr- und Bochenmartte. Diefes Berbot erftredt fich auch auf marttabnliche Beranftaltungen.

b) Der Bandel mit Rlauenvieh, auch berjenigen mit Beflügel, ber ohne vorgangige Beftellung entweber außerhalb bes Bemeinbebegirfe ber gewerblichen Rieberlaffung des Bandlere oder ohne Begründung einer folden ftattfindet. 2118 Sandel im Ginne diefer Borichrift gilt auch das Aufjuden von Bestellungen burch Banbler ohne Mitführen von Tieren und bas Auftaufen von Tieren burch Banbler.

Die Beranftaltung von Berfteigerungen von Rlauenvieh. Das Berbot findet teine Unwendung auf Biehverfteigerungen auf bem eigenen nicht gesperrten Behöfte des Befigere, wenn nur Tiere jum Bertaufe tommen, die fich mindeftene brei Monate

im Befite bes Berfteigerere befinden.

Die Abhaltung von öffentlichen Tierichauen mit Rlauenvieh. Das Beggeben von nicht ausreichend erhipter Dilch (§ 28 216f. 3 B. N. B. G. aus Sammelmolfereien an landwirtichaft= liche Betriebe, in benen Rlauenvieh gehalten wird, fowie bie Bermertung folder Mild in den eigenen Biehbeftanden ber

und gur Abliefering der Mildricktande benugten Gefage aus der Molferet, bevor fie desinfigiert find vgl. § 11 Abf. 1 Nr. 9, 10 der Anweisung für das Desinfektioneversahren.

\$ 2.

Ge find ferner verboten :

a) Biehmartte und öffentlid e Tierschauen, soweit fie andere Tiergattungen als Biedertauer und Schweine betreffen;

b) Jahr- und Wochenmartte, auch wenn auf ihnen Bieh nicht ge-

c) Rörungen von Tieren jeder Gattung.

§ 3.

Dieje Berordnung tritt fofort in Rraft; fie wird aufgehoben fobald die Gefahr der Seuchenverschleppung für das Beobachtungs, gebiet beseitigt ift

Buwiderhandlungen genen die vorstehenden Bestimmungen unterliegen den Strasvorschriften der §§ 74-77 einschl. des Biehseuchengesetzes vom 26. Juni 1909 (Reichsges.-Bl. & 519).

Der Rönigliche Landrat. 3. B.: v. Bernus.

Bad Somburg v. d. D., den 9. Marg 1915.

Unter hinweis auf die im Areisblatt Rr. 8 von 1905 versöffentlichte Berordnung des herrn Oberpräsidenten vom 13. Mai 1905 bringe ich zur öffentlichen Kenntnis, daß zur Zeit als reblausverseucht gelten die Gemarkungen Wellmich, Nochern, St. Gosarshausen, Bornich, Caub, Lorch, Geisenheim, Biebrich, Wiesbaden, Hocheim, Winkel, Destrich, Mittelheim und von der Gemarkung Johannisberg, die Weinberge des Fürsten von Metterich-Winneburg. Die Gemarkungen Winkel, Destrich und Mittelheim gelten zusammen mit dem verseuchten Teil der Gemarkung Johannisberg als ein Gemeindebezirk im Sinne des § 6 der Berordnung vom 16. August 1905.

Der Ronigliche Canbrat. 3. B.: v. Bernus.

Bad Domburg v. b. D., den 9. Marg 1915.

Die Bahl des Gaftwirts Friedrich Scheller zu Dornholzhaufen zum stellvertretenden Schiedsmann des Bezirks Dornholzhaufen ist für eine dreifährige, mit dem 1. März 1915 beginnende Amtszeit von dem Präsidium des Königlichen Landgerichts bestätigt worden.
Der Königliche Landrat.

3. B.: v. Bernus.

Bad homburg v. d. D., den 3. Darg 1915.

Bei der Landesversicherungs-Anstalt in Cassel geben mehrsach Anträge auf Gewährung von Wochenhülse während des Krieges für Böchnerinnen ein. Nach § 2 der Berordnung vom 3. Dezember vor. J. (Kreisblatt Rr. 6 von 1915) handelt es sich hierbei lediglich um Leiftungen, welche die Krankenkasse zahlt, der der Chemann angehört, oder zulett angehört hat. Sollte außerdem die Wichnerin selbst bei einer Kasse versichert sein, so leistet diese die Wochenhilfe. Die Landesversicherungsanstalt hat mit diesen Berpflichtungen nichts zu tun. Anträge auf Wochenhilfe sind daher stets an die zuständige Krankenkasse, ur richten.

Die herren Burgermeifter und Standes-Beamten des Rreifes erfuche ich, die Bochnerinnen von Rriegsteilnehmern entsprechend gu

belehren.

Der Rönigliche Landrat. 3. B.: gez. von Bernus.

## Befauntmachung

Betr.: Burudftellung von Privatauftragen hinter Auftrage ber Seeresverwaltung.

Meine am 13. Nov. 1914 erlaffene Berordnung betr. das Berbot der Befriedigung von Privatauftragen vor Auftragen ber Heeresverwaltung (Ill b Nr. 40740/3229) erweitere ich dabin:

Die Befriedigung von Brivatauftragen unter Burudftellung | von Auftragen der Deeres- und der Marineverwaltung ift verboten.

Belagerungszuftand vom 4. Juni 1851 mit Gefängnis bis zu 1

Frantfurt a. Dl., ben 26. Februar 1915.

Stellbertretendes Generalfommando bes 18. Armeeforps.

Der fommandierende General. Freiherr von Gall, General ber Infanterie.

Bab Domburg v. b. D., ben 12. Mary 1915.

Bird veröffentlicht.

Der Königliche Landrat. 3. B.: v. Bernus.

Berlin, ben 23. Februar 1915.

Der gnadenweise Erlaß von Polizeistrafen wird vielfach auch für Bersonen nachgesucht, die jum heeresdienste eingezogen find. Diese Strafen fallen unter den Allerhöchsten Erlaß vom 1. August 1914 (Justid-Ministerialblatt Seite 656), konnen also ohne weiteres niedergeschlagen werden.

36 erfuche ergebenft, die unterftellten Boligeibehörden ent-

fprechend ju verftandigen.

Die erforderlichen Ueberdrucke für die Landrate und die Boli-

Der Minifter bes Innern. 3m Auftrage: Freund.

Bad Domburg v. d. D., den 4. März 1915. Bird den Polizeiverwaltungen des Kreifes bekannt gegeben. Der Königliche Landrat.

3. B.: v. Bernns.

Bad Somburg v. d. S., den 2. Darg 1914.

Die Reichsverficherungs-Unftalt für Ungeftellte hat über die Aufrechterhaltung des Berficherungs-Unfpruches ftellungslofer Ange-

ftellter folgendes Rundichreiben erlaffen :

Der Krieg hat als Folgeerscheinung in unserem Wirtschaftsleben, namentlich in ben ersten Kriegsmonaten, eine größere Stellenlosigkeit von Angestellten mit sich gebracht, die jedoch erfreulicherweise in der letten Zeit wieder erheblich im Ruckgang begriffen ift. Es erscheint besonders wichtig, die bisher versicherten, teilweise noch stellenlosen Angestellten auf die geseylichen Bestimmungen aufmerksam zu machen, die ihnen für diese Zeit eine Sicherheit zur Berhinderung des Erlöschens der Anwartichaft gewähren. Einen solchen Schutz bietet der \$ 50 des Geseyes, der folgendermaßen lautet:

"Die Unwarischaft lebt wieder auf, wenn der Berficherte innerhalb des bem Ralenderjahre der Fälligfeit der Beitrage oder der Auertennungsgebuhr folgenden Ralenderjahre die rud-

ftundigen Beitrage nachgablt.

Ift eine Anwartschaft mahrend der Bartezeit erloschen, so kann die Reichsversicherungsanstalt auf Antrag die rückständigen Beiträge stunden. Der Antrag muß vor Ablauf der im Abs. 1 bezeichneten Frist gestellt werden. Spätere Pflichtbeiträge konnen, soweit sie nicht gemäß § 49 erforderlich sind, auf die gestundeten Beiträge angerechnet werden. Durch die Anrechnung lebt die Anwartschaft wieder auf."

Hiernach kann bem Berficherten beim Erlöschen der Anwartsichaft mährend der Bartezeit Stundung der rückftändigen Beiträge durch die Reicheversicherungsanstalt gewährt werden, wobei spätere Pflichtbeiträge, soweit sie nicht gemäß § 49 erforderlich sind, auf die gestundeten Beiträge angerechnet werden können. Ersorderlich ist allerdinge, daß der Bersicherte in der in § 50 Abs. 1 a. a. D. angegebenen Frist einen Stundungsantrag bei der Reichsversicheranstalt stellt.

Der Königliche Landrat. 3. B.: gez. v. Bernus. Maul- und Rlauenfeuche fefteftellt.

Der Ronigliche Banbrat. 3. 8.: v. Bernus.

Bad Domburg v. d. D., den 6. Marg 1915.

In Bifchofsheim, Rreis Sanau ift Die Dlaul. und Rlauen. feuche amtlich fettgeftellt worden. Die Gemeinde Bifchofsheim bilbet einen Sperrbegirt.

Der Rönigliche Landrat. 3. 3.: v. Bernus.

Befanntmachung

betr. Brotbreife.

Muf Grund bes & 5 des Gefe epes betr. Dochfipreife vom 4 Muguft 1914 (R. B. Bl. G. 339) in der Gaffung der Befanntmad. ung vom 17. Dezember 1914 (R. . Bt. C. 516) werden hiermit für ben Obertaunnofreis mit Ausnahme der Gradt Bad Domburg v. b. B. nach Unborung von Cachverftandigen und unter Dinweis auf Biffer 1 der Rreisousichut-Berordnung vom 5. Darg 1915 betr. Die Bereitung der Badwaren und den Dehlvertauf (Rreisbi. Rr. 20) folgende Dochftpreife für Roggenbrod fefigefett :

fog. Bierpfünderlaib . . 74 Bfg. halber Laib . . . 37 "

Diefe Beftf tung tritt mit ihrer Beröffentlichung in Rraft. Fad Domburg v. d. D., ben 8. Dlarg 1915.

Der Rönigliche Bandrat.

3. 3. v. Bernus.

Bad Domburg v. d. Bobe, den 1. Mary 1915.

Un die Ortopolizeibehorden des Areifes.

Diejenigen Ortspoligeibehörden, die mit Erledigung meiner Berfügung vom 7. 1. 1904 Rreisblatt Rr. 11 - betr. Angeige baß die Lifte bestrafter vernorbener Berjonen ber guftandigen Ronig. lichen Staateanwaltichaft überfandt ift, noch im Rudftande find, werden an umgehenden Beritt erinnert.

Der Rönigliche Landrat. 3. 3.: v. Bernus.

Bad Domburg v. d. D., den 6. Mary 1915.

Betr. Wütterungeverbot!

GB ift vielfach die irrige Unficht verbreitet, bag Beftande von Brotgetreide und Dafer, die am 1. Februar 1915 nicht mit aufgenommen worden find, weil fie weniger ale ein Doppel-Centner betrugen, verfüttert werben burfen.

3d mache demgegenüber barauf aufmertfam, daß bas Berbot Fütterung von Brotgetreide und Debl vom 28. 10. 1914 und bas Berbot ber Butterung von Dafer (§ 3 der Ber. vom 13. gebr. 1915) feine Bewichtegrenze fennt, daß alfo Brodgetreide und Debl überhaupt nicht und Safer nur an Bierde innerhalb ber fur jedes Bferd bestimmten Grenze (§ 4 Biffer a) verfüttert werden durfen.

Die Drispolizeibehörden und Rgl. Gendarmen des Rreifes erfuche ich, bei ihren Revifionen bierauf gu achten.

Der Rönigliche Landrat.

3. 8. : v. Bernus.

Bad Domburg v. b. D., den 6. Darg 1915.

In bem Behöfte des Bilb. Rrigel 4. in Ober. Efcbach, Rreis Friedberg, wurde neuerdings die Daul- und Rlauenfeuche feftgeftellt.

Der Ronigliche Banbrat. 3. 3.: " v. Bernus.

Melbepflichten für ausgehobene unausgebildete Landfturm. pflichtige.

Die ausgehobenen unausgebildeten Landfturmpflichtigen geboren ju den Dannichaften bes Beurlaubtenftandes und find baber wie diefe ben militarifden Delbepflichten unterftellt.

urlanbung ben gur Anoubung ber militärifchen Kontrolle erforber-tichen Anordnungen unterworfen.
Gie haben geeignete Bortehrungen gu areffen, bag bienftliche Befehle ihrer Borgefesten und namentlich Geftellungsbefehle ihnen Jederzeit jugeftellt werden tonnen.

im dienftlichen Bertehr mit Borgefesten ober wenn fie in Militäuniform ericheinen, fteben fie unter mititacifder Disgipl in.

Die gur Ausübung ber militarifden Rontrolle erforderlichen Meldungen tonnen von ben Mannichaften des Beurlaubtenftandes bei bem Begirtefeldwebel mundlich ober ichriftlich erftattet werben.

Deldungen find fofort bei Aufenthalts- oder Bohnungewechfel und beim Bergieben in einen anderen Landwehrbegirt erforderlich.

Leute die bet der Landfturmmufterung einen Ausweis nicht erhalten haben, werden hiermit aufgefordert ein folden beim guftan. digen Begirfefeldwebel gu beantragen.

Die Ginberufungen erfolgen mittelft Geftellungebefehle oder burch Befanntmachungen in den Rreisblättern fowie burch öffentliche

Unichläge in den einzelnen Gemeinden.

Samtliche Melbungen find im Rreife Ufingen und Dbertaunusfreis an den Begirtofeldwebel beim Roniglichen Meldeamt Bad Domburg v. d. D. und im Rreife Bochft a. Dl., an ben Begirtofeidwebel beim Roniglichen Sauptmeld amt Sochft a. D. gu richten.

Sochit a. Dl., ben 28. Oftober 1914.

Ronigliches Begirtetommando Sochft a. Dl.

Bad Domburg v. d. D., den 5. Mary 1915.

Unter bem Biebbeftande bes Landwirts Muguft Chriftian hartmann in Dorf weil, Rreis Ufingen, ift ber Ausbruch ber Mauls und Rlauenfeuche amtlich festgestellt und das Beboft gesperrt morben.

> Der Rönigliche Landrat. 3. 8.: v. Bernus.

Bad Domburg v. d. D., den 6 Darg 1915.

Bu Riederroben bach ift die Daul- und Rlauenfeuche amtlich fesigestellt worben. Die Bemeinde Dieberrobenbach biibet einen Sperrbegirt.

3m Butebegirt Gronauerhof ift Diefelbe erlofchen.

Der Rönigliche Landrat. 3. 3.: v. Bernus.

Bad Somburg v. b. D., den 6. Darg 1915.

In der Gemeinde Die be r . Erlenbach, Rreis Friedberg, wurde die Maul= und Rlauenjeuche festgeftellt.

Der Rönigliche Landrat.

3. 3. v. Bernus.

Bad Domburg v, d. D., ben 9. Mary 1915.

Un die Magiftrate ber Stadte und die Berren Burgermeifter bes Rreifes.

Dit Begiehung auf bie am 15. de, Dite. angeordnete Bwiichengöhlung ber Schweine, mache ich barauf aufmertiam, daß nach § 4 ber Bundesrateverordnung vom 4. Dlarg 1915 fallche Un: gabe bei der Bahlung unter Strafe geftellt find.

Diefe Beftimmung lautet : "Ber vorfanlich eine Angeige gu ber er auf Grund diefer Berordnung aufgefordert wird, nicht erftattet oder wiffentlich unrichtige ober unvollftanbige Angaben macht, wird mit Wefangnis bis gat feche Monaten ober mit Belbftrafe bis gu gehntaufend Dart beftraft; auch tonnen Schweine, deren Borhandenfein verfdwiegen wirb, im Urteil für dem Staat verfallen erflart merben."

3d erfuche, ben brilichen Befanntmachungen über die Bors nalme ber Schweinegablung biefe Strafbeftimmungen gefälligft bingugufügen und darauf bingumirten, daß die Befanntmachung gur Renntnis aller Ortseinwohner gelangt.

> Der Ronigliche Landrat. 3. B .: v. Bernus.



# Seelenwanderung.

Eine feltsame Geschichte von Abolf Start, Marienbab.

s war tein Wunder, daß Armin Brünning aus dem seelischen Gleichgewicht kam. Das Schickal spielte dem
guten Jungen auch gar übel mit. Jung, reich und schön, dabei
klug und liebenswürdig, gebildet, trot seines Reichtums ein
fleißiger Arbeiter und in Fachkreisen geschätzt, schien ihm die
glüdlichste Zukunft zu blühen. Und als er zu dem allen sich

noch mit der blonden Agnes von Mehren verlobte, gab es keinen von uns, der ihn nicht ein wenig beneidet und einen unverschämten Glückspilz genannt hätte.

Dann tam ber erfte Schlag; acht Tage vor ber Sochzeit fturgte bei einem Spagierritt Agnes por ben Augen ihres Bräutigams vom Pferbe und ftarb noch am felben Tage. Es war ein schwerer Schlag, gewiß; aber die Zeit heilt Als brei Jahre alles. fpater Urmin feine Berlobung mit Anna Bur= ger, ber Schwester bes betannten Gelehrten, veröf: fentlichte, freuten wir uns alle. Und dann fam eines Tages das Telegramm, das mich herbeirief; bas mit beginnt mein perfonlicher Anteil an biefer feltfamen Geschichte.

Auf dem Bahnhofe ers wartete mich ein älterer

Herr, der sich mir auf dem Heimwege — wir hatten noch eine Strecke im Wagen zu sahren — als Prosessor Bürger vorsstellte. Was er während der Fahrt erzählte, war eine Trasgödie, geeignet, die stärksten Nerven zu erschüttern. In acht Tagen hatte die Hochzeit stattsinden sollen und heute morgen fand man die Braut tot im Bette. Die Arzte vermuteten

einen Schlaganfall, freilich, ohne hinreichenden Grund, benn das junge Mädchen war nie trank gewesen.

"Wein armer Freund, wie muß ihn dies Unglüd ers schüttert haben!" rief ich aus. "Wie hat er es aufs genommen?"

"Eben deshalb habe ich Sie telegraphisch berufen, einer-

feits, weil Gie fein beiter Freund find und anderers feits, weil Gie Argt find. 3ch fürchte nämlich, ber unerwartete Schlag hat feine Ginne verwirrt. 211s ich ihm ichonend bie Rachricht von Annas Tod mits teilte, - ich hatte biefe ichwierige Miffion felbft übernommen - blieb er merkwürdig ruhig. "Alfo boch, sie hat also ihre Drohung wahr gemacht," fagte er halblaut vor sich hin. Dieje Worte erichredten mich aufs tieffte, weil ich glaubte, sie bezögen fich auf Anna und beuteten auf einen Gelbitmord hin. Aber er ichuttelte ben Ropf. "Rein, fie hat sich nicht getotet. Warum follte fie auch? Wir maren boch fo glüdlich. Die andere hat es getan."

"Ich zweifelte nicht das ran," fuhr Professor Bürs ger fort, "daß sich sein Sinn verwirrt haben



Ein unbefannter Golbat, ber in Duisburg bestattet murbe.

Der obige Soldat im jugendlichen Alter von 20 Jahren ist vor turzem in Duisburg begraben worden. Er soll eine tödliche Verwundung am 10. November in Flandern erhalten haben. Alle Bersuche, seine Person oder die Angehörigen zu ermitteln, sind erfolglos geblieben und es witd durch die Beröfsentlichung versucht, Auftlärung über die Persönlichkeit des Toten zu schaffen.

mußte, denn es gab teine andere, die meiner armen Schwester nach dem Leben getrachtet hätte. Meine Auffassung wurde leider bald genug durch die Tat bestätigt. Heute nacht versübte Armin einen Einbruch in das mir unterstehende Musseum. Der Diener kam gerade dazu, als er mit einem Beil in der hand den Sarkophag einer ägnptischen Mumie zers

been Jah fah das Zögeen, sab mie det innere Rampf fle ernau, ichütterte, sab, wie sie hald widerwillig, von Lodesangst ge-

und ich find in der nichaften Minute Leichen." Und feln entschollener Bild zeigte, daß es ihm blutiger Ernst sei.

Denn sie war wieder da, Diese nacht war sie da und hat mir gedicht, und besochten, Madel mein Bort zurücken zugeden, Und segt tommt noch etwas, was dich wurdern wird, wie es mich gewundert hat: Ich school genau,

trümmern wollte. Aur mit Wühe gelang es, den Rasenden von seinem Vorhaben abzuhalten. Er schrie immerwährend, sie — er meinte offenbar die Mumie — habe ihm nun schon zweimas die Braut getötet und er müsse sie umbringen, die Here."

Als ich in Armins Wohnung kam, lag er in schwerem Rervensieber. So lange es meine Zeit gestattete, blieb ich bei ihm, dann überließ ich ihn der Obhut eines Kollegen. Lange Zeit schwebte er zwischen Leben und Tod. Monate verslossen, ehe er so weit war, das Lager wieder verlassen zu tönnen.

Es war dringend nötig, daß er in einem wärmeren Klima seine volle geistige und förperliche Spannfrast wieder erlange. Auf seinen dringenden Munsch entschloß ich mich, ihn zu begleiten. Der nötige Urlaub wurde mir gern gewährt.

Biel- und planlos, nur ber Gingebung bes Tages folgend, durchftreiften wir 3talien. Urmin gefundete gufebends an Korper und Geift. Rur die ichwere Krantheit, die er durchgemacht und welche ben Gindrud ber vorhergehenden Ereigniffe fortgewischt hatte, wie eine Sturmflut felbft bie tiefften Spuren im Sande verwischt, machte es erflärlich, daß er mit feinem Gedanten an das Gefchehene gurudgu: denten ichien, daß er wieder heiter und luftig murde, bag er gern in Gejellichaft ging und fogar nicht unempfindlich blieb gegen die ein wenig mütterliche und mitleibige Bartlichkeit einer ichlanten Amerikanerin, Die, Gott weiß von wem, Armins Geschichte erfahren hatte und es nun intereffant fand, mit bem jungen Deutschen gu flirten. 3d; glaube, es war auch mehr als Zufall, daß wir uns immer wieder trafen: In Rom und auf Capri, in Reapel und auf ben Trummerfelbern Sigiliens. Schlieflich taten wir bas Betnünftigfte, was man in folden Fallen tut; anftatt einander nachzureisen und fich dann über bas Zusammentreffen ju mundern, vereinigten mir uns ju einer Reifegefellichaft. Mig Woodstot ging mit ihrer Mutter nach Agnpten, und jo gingen wir mit; ich aus Reugier und Wiffensbrang, benn das Wunderland am Nil war ichon lange Gegenstand meiner Sehnsucht gewesen; Armin, weil ber Flirt in eine ernfte Reigung fich ju verwandeln ichien. Wie gejagt, nur ber Umjtand, daß er, vom Tobe erftanden, voll neuen Lebensmutes und neuen Lebensgefühls auf bas vergangene Leben wie auf einen muften Traum gurudblidte, ließ biefe rafche Reigung ertlären und fogufagen entichuldigen.

In Agypten begannen sich unsere Wege zu trennen. Miß Mabel als echte Amerikanerin hatte wenig Sinn und Berständnis für die Überreste der uralten Kultur, und auch Armin war die sebende Gesellschaft lieber, als die tote Pracht der Königsgräber und Pyramiden. Während ich weite Ausslüge unternahm und oft tagelang entsernt war, spielte er mit Mabel und ihrer Gesellschaft Tennis oder ritt mit ihr aus.

Als ich von einer weiteren Tour zu den Katarakten nach zwei Wochen wieder ins Hotel zurücklam, sand ich Armin verwandelt, nicht zu seinem Borteil. Bergebens drang ich in ihn, sich mir anzuvertrauen, denn ich hatte die Empfindung, daß ihn etwas bedrücke. Das Berhältnis zu Mabel konnte es nicht sein. Eher gewann ich den Eindruck, daß aus dem Liebesspiel eine heiße Leidenschaft geworden, die sie beide ersaßt hatte.

Während meiner Abwescheit war ein neuer Gast ins Hotel eingezogen, eine indische Fürstin, die Frau eines jener sagenumwobenen Kajas, von deren Reichtum man Wunderbinge erzählt. Die sremdländische Schönheit der Fürstin, ihre absonderliche Tracht — sie trug nur die Kleidung, wie sie in Indien üblich — der Reichtum an Juwelen, dabei ein sasten üblich — der Reichtum an Juwelen, dabei ein sasten üblich — der Reichtum an Fuwelen, dabei ein iast naives Unersahrensein in den Gedräuchen der Gesellschaft und eine rührende Unwissendeit in den Errungenschaften der Reuzeit, die sie gar nicht verdarg, all dies machte die Fremde interessant. Der Fürstentitel, der auf die Töchter des demokratischen Amerika eine viel stärkere Anziehungstraft ausübt, als auf die Europäerinnen, mochte auch dazu beitragen, daß sich Mabel von der Freundschaft der Fürstin

geehrt fuhtte und daß sich swischen bei beiben ein intimer Berkehr entspann, sehr zum Berdruß Armins, der die Inderin nicht gut leiden mochte.

Eines Abends kam, was ich längst vorausgesehen: Bei einem Spaziergang unter rauschenden Palmen verlobte sich Armin mit Mabel. Noch am gleichen Abend teilte er es mir mit. Ich gratulierte ihm herzlichst. Er selbst war ausgeregt und ernst, was ich schließlich begreislich sand.

Um Mitternacht des gleichen Tages wedte mich jemand aus dem Schlafe. Als ich mich im Bette aufrichtete, erkannte ich den Freund. Er sah verstört und leichenblaß aus.

"Du mußt mich anhören, ich muß sprechen, auf die Gesfahr hin, daß du mich auslachst oder für einen Narren erstlärst. Sie war wieder da, diese Nacht, hat mir wieder gesbroht, hat mich an den lächerlichen Schwur erinnert. Ich sürchte für Mabel."

"Du fieberft, Armin, bu rebeft irre."

"Sore mir erst zu, dann meinetwegen glaube oder glaube nicht. Ich muß weit in die Bergangenheit zurüdgehen, um dir alles verständlich zu machen."

"Als ich das erstemal verlobt war, mit Agnes von Mehren, besuchten wir zusammen das Museum, dessen Leiter ichon damals Prosessor Bürger war. Die Sammlungen hatten vor turzem eine wichtige Bereicherung ersahren, die Mumie einer jungen Agnpterin, einer mit 16 Jahren verstorbenen Königstochter, wie Bürger aus den Inschristen sessorder. Dieser Inschristen halber hatte er sich auch meinen Besuch erbeten. Während ich bei der Mumie zurücklied, sührte er meine Braut und deren Mutter durch die Säte. Ich besichtigte die Leiche und erblickte plötzlich, was Bürger offendar entgangen war, auf der Brust einen kleinen schwarzen, mit dem Bilde des Scaraddus und einigen Heroglyphen bedeckten Stein. Ich stedte ihn zu mir, um zuhause die Inschrift zu enträtseln und vergaß, Bürger davon zu sagen.

In der darauffolgenden Nacht hatte ich einen Traum. Die Königstochter stand vor mir und blidte mich halb liebevoll, halb drohend an. "Du hast mir meinen Talisman geraubt," sagte sie. "Du mußt sterben oder dich mit mir versloben sür dieses Leben und für alle tünstigen." Und im Traume verlobte ich mich ihr. Ich höre noch ihre Worte: "Du wirst nie einem anderen Weibe angehören."

Ich vergaß den Traum schon am nächsten Morgen. Und ich dachte mir nichts dabei, als die Agypterin acht Tage vor der Hochzeit nochmals erschien und drohend wiederholte: "Du

wirft feinem andern Weibe angehören."

Am folgenden Tage stürzte Agnes vom Pferde. Ich habe noch niemandem erzählt, was ich dir jetzt erzähle: Als sich scheindar ohne Grund, das sonst so ruhige Tier zu bäumen begann, schrie mir Agnes zu: "Jage doch die braune Dirne weg, sie macht mir das Pserd scheu." Und es war weit und breit niemand zu sehen!"

Ich brauchte drei Jahre, um die Sache zu überwinden, um mir klar zu machen, daß es sich nur um eine zusällige Berkettung von ganz natürlichen Erscheinungen gehandelt haben könne, die meine ausgeregte Phantasie zu Gespenstersgeschichten ummodelte. Ich will kurz sein: Acht Tage vor dem Tode Annas erschien mir die Agypterin wieder. In der Racht, da Anna starb, plöstlich, eines rätselhaften Todes, erschien das braune Weib wieder, dämonisch lächelnd. "Mit diesen Habe ich sie erwürgt." Und sie hielt mir die schmalen, langen, sehnigen Finger entgegen.

Ich war nicht wahnsinnig, als ich ins Museum eindrang, um die Mumie zu vernichten. Du weißt, daß die Agypter den Körper deshalb als Mumie erhalten, weil sie, als Anshänger der Seelenwanderung, an ein Reiterleben der Seele nur so lange glaubten, als der Körper weiter fortdauere. Und ich glaube, sie hatten nicht unrecht. Es gibt keine wesenslosen Geister, es gibt nur materielle Dinge, mögen sie vielleicht auch für gewöhnlich unseren Sinnen nicht zugänglich sein. Und mit dem Tod der Materie muß auch die sogenannte Seele sterben. Hätte man mich damals mein Wert vollenden lassen, ich wäre heute ruhig, und sie wäre nicht wieder gekommen.

tinging und baft fich swiftben ben beiben ein intimer

Denn sie war wieder da. Diese Nacht war sie da und hat mir gedroht, und befohlen. Madel mein Wort zurückzugeden. Und seht kommt noch etwas, was dich wündern wird, wie es mich gewundert hat: Ich sah ihre Jüge genau, und ich schwöre es dir, meine ägnprische Königstochter ist niemand anders als bieje angebliche indifche Pringeffin,

"Armin, du phantafierit, du fieberit."

"Lag mich. Ich werde morgen Gewißheit erlangen. Ich

weiß ichon, wie ich es anfange."

Um nachften Tage, als wir beim Fruhftud beifammen fagen, jog Armin ploglich einen ichwarzen mit dem Bilbnis bes Scarabaus geschmudten Stein aus ber Tajde und reichte ihn ber Fürstin bin. "bier, Durchlaucht, nehmen Sie Ihr Eigentum gurud."

Ich wartete gespannt, was fie antworten werde, ob fie eine Erklärung verlangen, ob fie ergurnt fein wurde über die Kuhnheit meines Freundes, die ihr unverständlich fein mußte. Aber nichts davon geschah. Sie schüttelte nur leije bas Saupt. "Ich nehme ben Stein nicht, Gie mugen ihn icon behalten. Ihn und alles, was damit gusammenhangt!"

Und fie blidte Armin an, mit einem Blide, in bem Sag

und Liebe fich feltfam mifchten.

Blöglich bligte ein Browning in feiner Rechten. Er beugte fich über ben Tifch und flüfterte heifer por Erregung: "Entweder du nimmft ihn jurud, ober, ich fcmore bir, bu

und im lind in der nächsten Minute Leichen." Und sein ent-schlossener Blid zeigte, daß es ihm blutiger Ernst sei. Ich suh das Zögern, sah wie der innere Kampf sie er-schütterte, sah, wie sie halb widerwillig, von Todesangst geichüttelt, Die Sand ausstredte, um ben Stein gu empfangen.

Als fie ihn genommen, verbeugte fich Armin und ging. wollte fein Tun entichuldigen, aber die Pringeffin manbte mir ichroff ben Ruden. Gine Stunde fpater mar fie abgereift,

ohne fich von jemandem verabichiedet gu haben.

Ein paar Tage fpater langte ein Schreiben Profeffor Bürgers ein, worin er Urmin begludwunschte. Um Schluffe hieß es: "Dente bir nur, was paffiert ift. Der Leichnam ber agyptischen Pringeffin, bu tennst ihn ja, ift ploglich verichwunden. Richt etwa geraubt, fondern verschwunden, in Rauch aufgelöft, in Afche zerfallen. Richts ift ba, als ber leere Sartophag und die Binden, womit der Korper ums widelt war. Es muffen irgendwelche unbefannten Umftande eingetreten fein, die biefen ploglichen Berfall bemirft haben; benn angunehmen, wie es die alten Agopter taten, daß ber Rreislauf ber Geele vollendet und biefe wieder in ben Rors per gurudgefehrt fei, ber barauf als neues Lebewejen auftritt, bagu find wir boch ju aufgeflart."

"Es gibt mehr Dinge zwischen Simmel und Erde," murmelte Armin. Dann gerriß er ben Brief in fleine Tegen und ging binab in ben Garten, wo Dig Dabel bereits auf

ihn wartete.

# Die fahrt des Zaren.

Siftorifche Stigge von Elfa Maria Bub, Berlin.

n ber Schaluppe, die von der Landungsstelle des Schlosses Peterhof abitieß, fagen ber Generalmajor von Tott, ber Kapitan Wontom und zwei Gemeine, Rifita und Gres gorowitich, die beibe die Ruber führten. Um Bug bes Bootes faß ber Bar, etwas vorgeneigt und mit blogem Saupt. Un feine Fuße gekauert fügte fich ber alte, murrisch-stumme Mohr, der des herrichers Leibdiener mar.

Bellmondglang füllte diese Julinacht; auf der Finnischen Bucht ging ein fachelnder marmer Bind, ber fich über Land an taufend Blütengeruchen gefättigt hatte. - Mitternacht mochte vorüber fein. Es war totenftill in bem Boot. Die Gefichter ber Manner hingen tief, und wenn die Augen auf Suche gingen nach bem'Biel biefer Rachtfahrt, bann wichen alle Blide ichen voreinander aus. - Dennoch galt ihnen jest nur eins gemeinsam: ben Baren, ben herrn ihrer Geelen, aus dunklem Berhängnis zu retten.

Bie er am Bug faß, bas blonde Saar aus ber weißen, etwas zurudfliehenden Stirn gestrichen, bluilosen Gesichts, die Sande auf feinen Schenfeln von gudendem Eigenleben bewegt, fullte er die Bergen berer, die fur ihn in biefer Stunde handelten, mit einem unverlöschbaren Erlebnis.

"Mich friert; haft bu meinen Belg?"

Es war fein erftes Wort und galt bem Mohren. Der hob fich auf ben Knien boch und legte einen Mantel um bes Baren Schulter.

Mifita und Gregorowitich flatichten bas flache, filberige Baffer mit ihren Ruderhölgern, und beide ichnauften faut und hielten taum die Augen offen por ftromendem Schweiß.

Eine ungeheure Spannung gitterte in bem langen Schweigen; es war, als gerriffen die Taltichlage die Zeit in zwei Stude, bavon bas eine furge, wesenlose Gegenwart mar, bas andere hinter dem Bug bes Bootes ju einem Berge brobenber Bufunft geturmt ichien. - Immer unruhiger gingen bie Sande des Baren; er hob und fentte ben Ropf, rudte auf bem Sit, huftete. Endlich rig er fich gufammen, fah gu bem Major hin, ber bas Steuer bediente, und fragte mit gepregter Miene: "Was meinft bu, wied mir General Divier die Truppen in Kronftadt vor der Revolte bewahrt haben?"

"Sire, ich möchte meinen Ropf dafür hinlegen!"

Run, nun, laß; ich habe nicht zu viel Ropfe, die mir heut' nacht noch treu find!" - Er griff in fein Saar, ftarrte gerades aus und rebete heifer, zusammengedrudt, wie aus röchelnder

Bruft: "Ich werbe fie einsperren laffen; fie ift meine Feinbin, fie ift ein gefährliches Weib! Gine Dirne ift fie, Die thre Unbeter als Frauengimmer vertleidet gu fich tommen lagt. Sa, ich weiß bas, fiehft bu, Bolodja, ich weiß bas und habe Des Baren Stimme ichlug um bei ben letten Worten.

Beinte er?

Sie mußten, daß er von der Zesaremna fprach; felbit die Gemeinen verstanden bas, so weit war es schon ins Bolt gedrungen. Die Stille ber nächften Minuten murbe entfetlich; fie profte die Rehlen gusammen, fie murgte. Jeder wollte reden, wollte Soffnungen weden und fand nicht Rraft bagu.

Rifita, ber lange Rerl aus ber Ufraine, ber fich für feinen trauernden Baren am liebsten mit eigenen Bahnen gerriffen hatte, ichlug fo ingrimmig aufs Maffer, baß große Spriger

ins Boot flatichten.

Schwein bu!" gifdite ihm ber Dlohr entgegen.

Der Berricher hob nun den Ropf, fah jum filberweißen Rachtgestirn auf. "Was habe ich ihnen getan, mein Gott! Dieje Ruffen, Dieje Ruffen - ich tauge nicht für fie," fagte er.

Ein mahnenber, leifer Ruf vom Steuer her. Er achtete feiner nicht; mehr und mehr entglitten ihm die Buget, in

denen er fich felbft gehalten.

Bedentt doch, habe ich nicht das Beite gesucht? Achtgigtaufend Menichen in Sibirien, ja, ja, Bolodja, weil meine Bergängerin tein Todesurteil unterzeichnen wollte, - ich ließ, die noch lebten, gurudtommen, gab ihnen ihre Guter wieder! Die Tortur habe ich verboten, bem Abel gab ich Freiheit, in fremde Dienste gu geben. - Der Salapreis wurde um 20 Ropefen erniedrigt. Ab - fie geben mir nicht Beit, mehr gu tun. Was machen bie Kerle? Laffen fich von einem mannstollen Beibe gur Rebellion verleiten!"

Er hob die Sande und drohte mit zwei Fauften in ben Mond. "A - aah! Gebt mir Ranonen, lagt mich in Kron-

stadt fein - - ich will fie zermalmen - alle, alle!" Bie feine Stimme fchrillte, ins Knabenhafte, Grelle

umichlug!

Rapitan Bontow ichleuderte aus der Berwilderung feines Graubartes haferfüllte Worte hinterbrein: "Gepfählt muffen fie werden, Gire; fein Bulver fur bie Sunde! Die Daichtom, die Bruder Orlow, der Berrater Paffet, den feine gufchandene oundenfein an ben engen Blag gur Qual, "Wann find wir



Bur Wiebergeburt bes Ratapult.

Wie zur Zeif der Ritterburgen werben auch jett in den Feldbefestigungen wieder Katapulte verwendet. Wir sehen hier, wie mit Schiehbaumwolle und fleinen Gisenstüden gefüllte Konservenbuchen von den Engländern mittels eines einsachen Katapultes als Handgranaten gegen deutsche Schützengraben geworfen werden.

im Kriegshafen, Kapitän?" — Der wandte sich nach den fernen rötlichen Lichtern: "Um zwei Uhr, Sire." — "Gut, gut! Bleibt tätig, meine Braven — ich mache euch zu Staatsräten." Der Herrscher beugte sich zu den Gemeinen und sah sie lange mit starren Bliden an, bis ihn Tottes Zuruf ablenkte:

"Eine Bart halt auf uns gu!"

"Diviers Abgefandte!" erwog ber Bar und feine Sande begannen wieder ihr gudendes Spiel.

Doch das Zweimasterboot ging weitab vorbei und sichtete die Schaluppe nicht.

Die Ausläufer des Hafenlebens rudten nun langsam heran; eine Brigg, die Petroleum geladen hatte; mehrere große Schoner mit Salzheringen von Norwegen, deren Geruch man spürte, eine breite holländische Bark, auf der sich Lichter bewegten.

Man glitt vorbei. Un einem Kutter hing ein fleines Boot; da ließ der Major heransahren, hieb den Strid mit seinem Degen durch und kletterte leise hinüber.

"Lassen Ste mich sichere Botschaft holen, Sire, bevor wir allzu nahe sind — ich weiß nicht, was bas ist —"

"Was ift?" fiel ber 3ar ein.

"Ich hatte verabrebet, man folle zwei Rohlenfeuer auf tem Steindamm brennen laffen — und ich — febe nichts --"

Das kleine Fahrzeug schwand ins Dunkel, die Soldaten bekamen Weisung, langfam zu rudern.

Ganz still war es; der Herrscher saß zusammengesunken und zerschlagen von der Härte der demütigenden Stunde. Durch die Dunupsheit seiner Gedanken fraßen sich jähe Bilder, von glühendem Rachdurst gezeugt. Er sah sie sterben, die ihn stürzen wollten, dachte sich eine lange Straße mit Galgen, an denen er die baumelnden Körper zählen würde. Boran die Liebhaber Katharinas — dann im Wagen mit ihr vorbei — voild, ma cherie, kennen Sie diese netten Seigneurs — sie sind in meiner Gunst so hoch gestiegen — mehr kann selbst eine so zärtliche Freundin nicht fordern —

ihr Leben gittern mußten. — Rur das Weib sollte in ein Straftloster; benn sie war die Pest, sie war die schwärende Krantheit seines Lebens!

Die Truppen von Kronstadt — ah, brave Kerle, die ihrem Zaren die Schmach auf Knien abbitten würden. — Dann, wenn der Tag kam, nach Petersburg, die Revoltierer in Raison bringen; vorwärts, lustig drauf, mit Schrot soll man sie schießen wie Rebhühner. — Der Kapitän riß ihn zur Gegenwart zurück.

"Er fommt!"

Der Zar sprang auf, daß die Schaluppe zu tanzen begann. Sein Reitstiesel trat auf eine Hand des Mohren. Der hielt den Schmerz unbeweglich aus.

"Bolodja, Liebling, tonnen wir einfahren?"

Aus dem Boot, das im Mondlicht heranglitt, kam keine Antwort. Der Wensch, der da drin saß, schien wie eine Mumie zusammengefallen; sein Kopf war unsichtbar. Ein Fluch; Wontow holte das Schifschen mit dem Bootshaken nöher.

Da rührte sich die Gestalt; der Major hatte seinen Mantel vom Kopse genommen und sah nun auf wie ein Irrsinniger. Seine Stimme tam teuchend:

"Sire, nicht fahren — nicht — man will Feuer geben, wenn wir näher tommen — die Garnison hat die Zesarewna anerkannt! Man sagt mir — man tenne — teinen anderen Souveran — —"

"Und Divier?" fchrie ber Bar.

"Gefangen, Sire - -"

"Dein armer Kopf, Wolodja, den du verpfänden wolltest" — — — — — — — — — — — —



Ein neues Geidug ber Frangojen.

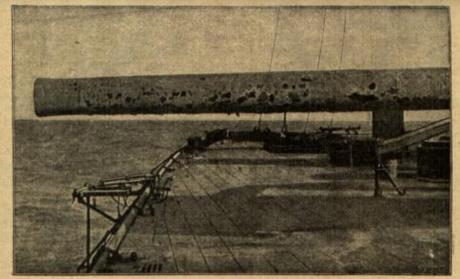
Die Franzosen machen verzweiselte Anstrengungen, um die artilles ristische Aberlegenheit, welche die Deutschen dei den Kämpsen immer wieder beweisen, auszugleichen. Es sindet sest ein neuartiges Geschütz Berwendung, das eine Geschohweite von 15,5 Ctm. hat und für Fernwirkungen besonders tonstruiert ist.

einer tattofen, kindlichen Gefte nieder. Diese Ruhe bes Berrichers ichwand bann boch, als bie Sire, mein Leben gebe ich freudig - agte ber Major. Schaluppe fernah vom letzen Zufluchtsziel ins graue Unge-

Eines ber ichweren Gefdite bes englifch-auftralifden Pangerichiffes "Sydney" nach bem Rampf mit ber "Emden".

Der Buftand, in bem fich biefes Weichütgrohr nach bem verhältnismäßig turgen Rampf bei ben Rotosinfeln befindet, läßt die Unnahme gu, daß die Englander allen Anlag haben, durch Berbergen ihrer Linienichiffe einer raiden Abnugung ihrer Geichugrohre, bie ber Geefrieg im Gefolge hatte, auszuweichen. Sprechen boch Marinefachmanner ben englischen Geichutrohren nur eine turgfriftige Leiftungsfähigfeit ju, wodurch fich auch die überangftliche Borficht erflart, mit ber bas einft feebeherrichende Albion feine Großtampfichiffe verftedt. Dag bie englische Kriegszeitschrift "The Illustrated War Rews" diese Photographie veröffentlicht, ift ein wohl unbeabsichtigtes Berbienft.

. . . . . . . . . . . . . . . . .





wiffe hineinzog. Er rebete unaufhörlich und verwünschte alles, was ihn zum Zaren gemacht hatte, rief feine fernen holfteiner Truppen an und wiederholte viele Male, bag er als Soldat sterben wolle. Zulegt fiel er in seine beutsche Muttersprache; er häufte wilbe und sinnlose Worte mit flatternden Sanden und weitgesperrten, irren Augen.

Sie verftanden ihn nicht, doch fie trauerten tief und ichweigsam. Richt anders, wie man ein edles, schones Tier ploguch leiden und verenden fieht - man hört feinen Schrei und weiß nicht Silfe noch Antwort.

- - - Rach zwei Tagen ließ ihn feine Gattin gefangennehmen und auf bas Landgut Ropicha bringen.

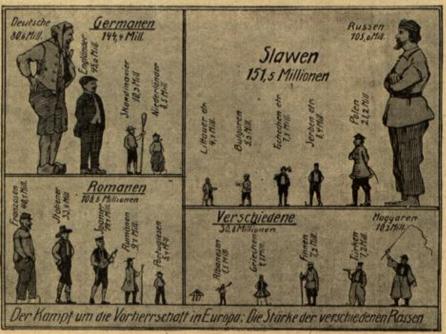
Bon da bis zu seinem gewaltsamen, schredlichen Tode war nur eine Woche; erfullt von bleierner Angft, von But und Sag und finderbangem Seimatsweh. Doch immer noch unterbrochen von neuen Beglüdungsträumen für fein ungetreues Bolt.

Pangerautomobile als Baffen ber Englander. Ein Pangerautomobil mit zwei Dafchinengewehren im Gefecht.



## Gine Statiftit über Die Starte ber verichiebenen Raffen in Europa.

Der Bolterfrieg, ber jett gang Europa in Flammen fest, ift im Grund wohl nichts weiter, wie ein Rampf ber Raffen, benn befanntlich maren es die Ruffen, alfo bie Glawen, welche ben Brand entfeffelten. In Europa leben girta 150 Millionen Glamen und fait ebensoviel ihnen verwandte Raffen, wie Romanen ufw., mahrend auf ber anderen Geite nur etwa 150 Millionen Germanen fteben. Bu biefen geboren allerdings auch die Englander, welche alfo ihre eigenen Brüber befämpfen.



## Ein Cag aus meinem Soldatenleben in Oftpreußen.

Mus einem Feldpoftbriefe des Ariegofreimilligen Santtato-Unteroffigier &rig Drebenftebt.

er Wagen wartete schon auf mich. Schnell sprang ich daraus, und — hui — dahin ging's, der Etappenstation zu. Kaffee hatte ich gar nicht erst trinten können. Run, daran ist man gewöhnt. Kaum vom Strohlager empor — in der Nacht scheuchten uns zwei Schüsse in der Nähe aus, doch alles blieb ruhig —, also kaum früh im Dunkel vom Lager aus, da heißt's: "Dottor..." (So nennt man mich hier allsgemein.) Die Kranken schwell besorgt, schwell noch einige Anordnungen wegen der Typhusgeschichte getrossen. Alles desinsziert. Der Inspektorssohn auf unserem Gute, wo wir im Quartier, erlag heute der Krankheit. Dieses zu melden, suhr ich zur Stadt. Der Wagen ratterte auf der Landstraße, wir hatten ihn erst kürzlich einem Bauern sür genügend Geld abgekaust; eine russische Plane aus dem Bentedepot bedeckte den kleinen Zigeunerwägen — ja, so sah er aus.

Ein Unteroffizier und ein Mann sagen vorn, hinten ich und neben mir ein 18jähriger junger Mensch vom Gute. Wir nahmen ihn mit in die Stadt, wo er wieder bei seinem Weister in der Schmiede schaffen wollte.

Ich fnabberte an einem Broden Brot, das ich noch erwischte und der mein Morgenessen darstellte. — Wieder und wieder kamen wir an Flüchtlingen vorüber. Die Deutschen zogen sich aus taktischen Gründen zurück. Zum zweiten Male sollte unser Ostpreußen von den Russen verwüstet werden? Die, die diese erste Schreckenszeit mit erlebt, haben keine Lust, sie noch einmal durchzumachen. Und diesmal sollen die Russen noch "belgischer" hausen. Ein Wagen, eine Kutsche, ein Karren nach dem anderen mit nüglichem und unnötigem Kram beladen: Schränke, Tische, Fahrräder, Kisten mit Schweinen und sonstiges Sac und Pack, Betten und an den Seiten Hausgerät, Laterne, Petroleums und Kaffeekanne. Oben drauf meist Weiber, alte und junge, die jungen mit kleinen Kindern.

Was Jüngling und Mann heißt, ist nicht zu sehen. Niedergeschlagen, gleichgültig schauen sie drein, abgehärmt durch das Leben der letzten Tage. Dort treiben Bauern ihre Pferde, dort zwei Gutstöchter ihre Ruhherde; da ein Gespann, um das ein Fohsen ungeduldig sich tummelt. Mancher verzweiselt ganz und läßt alles, auch das Vieh, einsach zurück, um schneller davon zu können.

"Ja, die Ruffen —" seufste der Junge neben mir. Sein Seufden zeigte, daß er genügend Erfahrung gesammelt.

Der Wagen hielt an. Eine Frau, ein Kind auf den Arm, eins an der Hand, steht vor uns auf dem Wege. Ob wir sie nicht mitnehmen können, sie, ihre beiden Kleinen? —

Der Wagen fei voll, fagt ber Unteroffigier auf bem Bod.

"Ad, mein Junge kann boch nicht mehr laufen, und ich bin allein und die beiden Kleinen . . . Und der Weg noch so weit . . . " sie weinte.

"Nur immer noch druff," rief ich, "Plat wird schon gesschaftt." Den kleinen Kerl, dem die Beinchen versagten, nahm ich auf den Schoß, die Frau mit dem anderen Kinde hatte bequem in der Schoßkelle Plat. Und los ging's. Ein Rest Schotolade bekam meinem Kleinen sehr gut, und bald schummerte er süß in meinen Armen, den Kopf sest an meisner Brust und ließ sich nicht von dem Gerumpel des Wagens stören. "Ja, dieser elende Krieg..." Und der Junge neben mir erzählte von seinen Leiden, wie die Russen zu ihnen kamen. Seinen Bater hatte er verloren. Die Russen stücke ihn nach etwas, er verstand sie nicht, rücksichtslos stieß ihm ein Kosak die Lanze durch die Brust. Noch ein paar Sticke — und — tot. Er erzählte — der Wagen ratterte — und das Elend schlich auf der Landstraße bahin. —

In Die Stadt tonnten wir taum binein. Gine richtige

Wagensperre. So viel Elend sah ich noch nicht zusammen hoden. Rur die Wagen! So notdürftig — oft nur ein wenig Stroh darauf dum Liegen. Manche verdedt, wie Zigeunerfarren, mit Bettüchern, Teppichen, Kleidungssehen und Lappen. Und die Menschen — zusammengefauert, abzestumpst — wie auch das Bieh. Ist das das Elend, von dem man als Schüler gestügelte Worte der Alten übersehte — das Elend, von dem man sprach, über das man Aussahe in gelehrten Worten schrieb und das man zu kennen meinte? — — Elend — Not — ich sehe sie — dort auf der Landsstraße — in Regen und Sturm und in eiskalter, stocksinsterer, sternenshessinungsloser Nacht, aus der mir Verzweislung, Tod entgegengrinst.

Still lag der Gutshof da, wo wir einquartiert waren. Nachmittag — schon dunkel. Aus der Schreibstube, die zusgleich meine Revierstube, glitt das Licht auf den See. Flüchts linge klopsten an das Fenster, an des Gutsherrn Tür, der sie erst mürrisch abwies, schließlich doch auf Zureden der Soldaten sie in eine leere Scheune ließ. Ihm scheinen die Russen auch nicht schlimmer wie Flüchtlinge zu sein. Was der Russerstört, wird ja ersett. Und manche Flüchtlinge sollen arg gehaust haben. Darunter müssen jetzt die anderen seiden.

Mein Wachtmeister hat ein gutes Herz — und meine Kameraden auch. In unseren Ställen wurde Platz geschafft, eins unserer Zimmer räumten wir ihnen ein — und — erst wurden alle — etwa 50 bis 70 — in unserer Schreibstube mit unseren setzen Kommißbroten gespeist und ihnen Kassec gesocht — der Wachtmeister spendete seine setzen Borrats-würste. Als ich zuerst eintrat — sitzt in der Ecke auf dem Sosa ein Weih, ihr Kind stillend an der Brust, ihrem anderen mit der Hand den Kopf streichend und es beruhigend. Sie verließ ein großes Gut. Und wo ihr Mann sei, fragte ich. "Gesallen — —"

Bald sand teiner mehr ein Plätzchen in unserer gut gesheizten Stube. Nur sich mal erwärmen, das genügt schon. Und nun diese Aufnahme von Soldaten. Uns war es selbstverständlich, ihnen aber durchaus nicht. Die Wärme des Ofens und die Güte der Menschen schien sie aufzutauen — bald erzählten sie von ihrem Leid, von ihren früheren Fluchten, von dem der Vater tot, von diesem der Bruder gefallen, von jenem der Bruder in Gesangenschaft mitgeschleppt — Ohne eine Miene zu verändern, sprechen sie — wenig, schlicht, kurz, kein Klagen: es muß ja sein. Sollte ich etwa das, was ich Ungsaubliches hörte, wieder erzählen? Schon genug, was ich sah.

"Und das haben wir ja gar nicht verdient . . ." versichert immer wieder eine Frau, über die Aufnahme bei uns ers staunt, es sich dabei aber wohl schmeden lassend —

Ich ging hinaus. Draußen kletterte gerade der Mond über die Tannenwipfel, dann blidte er zufrieden rötlich-gelb auf die Erde, als herrsche goldener Friede — und ließ sein stilles Lächeln über den See spielen .—

Und Soffnung nidten die Sterne mir gu. - -

Tag um Tag dasselbe, und — jett weiß ich, wie man beim Menschen von einem "Häuschen Unglück" reden kann. Und kein Futter fürs Bieh, Gerippe hängen nur noch in den Geschirren, die die Tiere nicht mehr vom Leibe bekommen wie die Wenschen, die Kleidungsgerippe schleppen sich auf der Landstraße dahin. —

Und ift ein Pferd trant, bleibt es einfach fteben: nun

fieh du zu!

Und Bilber aus meiner Heimat zogen an mir vorüber — traurige, häßliche — doch auch schöne, befriedigende. — — Und spät erst versant ich auf meinem Strohlager in tiesen Schlummer . . .

Mie wenn feiner Junge man Meitter in. Biel wiffen fannft bu, aber wenig fagen Und antworten nicht auf alle Fragen.

# Mürs Haus.

## Beine Barbaren.

Ad fag' es jedem ins Gesicht, Barbaren find bie Deutschen nicht, Die Krieger, Die voll Selbenmut Beidugen unfer Sab und Gut, Und die im Rampf fürs Baterland Jest haben einen ichweren Stand.

Gie haben auch fein Berg von Stein, Bie's ihnen nachgesagt wird, nein! Durch ihre Menfchenfreundlichteit Sind fie beliebt icon meit und breit. Gie helfen ben Bedürft'gen gern, Und fehren nicht heraus ben Berrn.

Manch fleines Kind, manch arme Frau Rennt Diefe Eigenschaft genau, Und mancher Schwächliche und Greis Reicht ihnen wohl ben Chrenpreis Gur bas, was fie für ihn getan Auf ihrer ruhmesreichen Bahn.

Und die Barbaren helfen auch 3m Saufe nach Golbatenbrauch. Sie icheuern, pugen, tochen gar, Daß felbit dem Gegner es wird flar, Wenn es auch anfangs nicht fo icheint. Die gut's bie Einquartierung meint.

Sie treibt gwar aus ber Bitwe Saus Die allerlette Ruh hinaus, Doch wird bafür in aller Gil Gin icones Gelbftud ihr guteil; Muf baß fie nicht gu Schaben tommt Und wieder taufen tann, was frommt.

Mit Innigfeit bantt fie bem Mann, Der jest ihr ganges Berg gewann, Beil er ihr in ber großen Rot Erfat für das Genomm'ne bot. Und fich nicht zeigte rauh und hart, Wie er ihr ftets geschilbert marb.

Bur Sühnerfupp', bem ledren Dahl, Sett fich foeben eine Bahl Bon hungrigen Soldaten bin. Ein jeber bentt in feinem Ginn: "Bie gut, daß wir bas Suhn erwischt, Das heute uns wird aufgetischt!"

Da, siehe, öffnet sich die Tur Und jaghaft tritt ein Beib berfür Mit fieben armen Rinderlein, Die faft por Sunger möchten fcrei'n. Berlangend richten fie den Blid Dahin, wo etwa blüht ihr Glud.

Run wird nicht lange erft gefragt, -Rein einziger ein Bortchen fagt, -Gin jeber fpringt vom Sige auf, Sebt raich ein blaffes Rind hinauf, Gur welches er bie Suppe nimmt, Die für ihn felber ift beftimmt.

Die Krieger effen trodnes Brot, Das aber macht ja Bangen rot. Ein Schludchen Wein ift auch noch ba, Es reicht für alle noch, hurra! -Die Dantbarteit ber armen Leut' Dehr als bas reichfte Dahl erfreut.

Rein, nein, Barbaren find fie nicht, Das fag' ich jedem ins Geficht, Die Rrieger, Die voll Selbenmut Beidugen unfer Sab und Gut Und beren iconfte Gigenicaft 3ft Bergensgute, nebft ber Rraft.

M. Etmer.

## Empfindlichkeit des körpers und der Seele.

Bon Aba Berger.

Die Empfindlichteit tann burch über-Die Empfindlichteit tann burch überanstrengung oder durch Krantheit hervorgerusen sein; sie tann aber auch aus einsacher 
Selbstsucht bewiesen werden. Wer gar zu 
reizdar ist, ist trant oder egoistisch. Wenn 
der Mensch erst soweit gekommen ist, sei es 
durch welche Ursache es wolle, daß seine 
Nerven bei der geringsten Kleinigkeit vibrieren, so ist eine sofortige gänzliche Ausspannung unbedingt geboten. — Es gibt 
aber neben dieser förperlichen Empsindlichfeit noch eine andere, weniger seicht zu entaber neben dieser förperlichen Empsindlichsteit noch eine andere, weniger leicht zu entsschuldigende. Sie tommt von zu großem Selbstbewußtsein her. Wit wollen ungestört auf unsere Beise leben, lassen dabei aber den andern nicht ungesindert seines Weges gehen. Er soll sich unseren Wünschen sügen, wir aber erfüllen seine gerechten Ansprücke nicht. Sobald sich semand in unsere Angestegenheit mischt, sobald man uns berichtigt, oder eine andere Behauptung als die aufsstellt, sind wir empfindlich gereizt und lassen stellt, sind wir empfindlich gereizt und lassen den Rächsten dies empfinden. Alles, was stellt, sind wir empfindlich gereizt und lassen den Nächsten dies empfinden. Alles, was ihn betrifft, berührt uns nicht sehr. Aber er soll das lebhastelte Interesse für unser Ergehen beweisen und uns sederzeit zu Diensten stehen, wenn wir seiner bedürfen. It es nicht einsach lächerlich, in dieser Weise vorzugehen, und es dann übel zu nehmen, wenn man nicht mit uns, wie man zu sagen pslegt, wie mit einem rohen Ei umgeht? Wie es in den Wald hineinschalt, so schaltes auch wieder heraus. Große Empfindlich es auch wieder heraus. Große Empfindlich-teit ist ein sehr böser Fehler, der mit allen Mitteln betämpft werden muß.

## Bur die Ruche.

Einige gute Gerichte mit Tomaten. Im allgemeinen finden die Tomaten noch viel du wenig Berwendung in der Küche und doch tann man ganz ausgezeichnete Erfolge in der Kochtunkt damit erzielen. Sehr gut mundet z. B. Gehirn mit Tomaten. Die gut gewälserten Gehtrne werden in Salz- und Esigwasser abgetocht, nach dem Erfalten abgehäutet und in Scheiben gesichnitten. Dann schneibet man Zwiedeln, Murzelwert und Tomaten klein, kocht davon mit Butter ein Püree und streicht dieses durch ein Sieb, worauf man es mit etwas Faprika und genügend Salz mischt. Nun werden die Scheiben der Gehirne in Si und Gemmel gewälzt, in Butter schön braun gebraten, auf eine Schüssel gelegt und mit Tomatenpüree bedeckt. u wenig Berwendung in der Kuche und boch

## Sauswirtschaft.

Reihe Glaceehandichuhe faubert man am besten mit Rabiergummi. Man ftreife bie Sandicuhe über die Finger und reibe fie sanft mit dem Gumni, und man wird er-staunt sein, in welch kurzer Zeit die Flede verschwinden und die Handschusse wieder meiß ericheinen.

Rot- und Rheinweinflede fann man aus Moll. und Seibenfleibern ichmer entjernen; besonbers Rotweinflede find ichmieria fort-

zubringen. Bei dem weißen Wollfleide tann man den Bersuch machen, die Flede in sie-dende Milch einzutauchen, das blaue Seidentleid gibt man am besten jum Ausmachen der Flede, nicht jum vollständigen Reinigen, in eine chemische Wäscherei.

### Erprobtes.

Berhalten bei Leuchtgasvergiftung. Einen Ort, an dem der Geruch ausgeströmtes Leuchtgas vermuten läßt, darf man nie mit ofsenem Licht betreten. Ist das Lokal von außen erreichdar, so schlägt man von außen die Fenster ein. Wo nicht, so nehme man ein mit Wasser und Essig getränktes Taschentuch vor Nase und Mund und dringe, die Tür hinter sich weit ossen lassend, möglichst rasch durch den gaserfüllten Raum zum Fenster, welches man einschlägt. Das Öffnen desselben würde zu viel Zeit beanspruchen. Man bringe nun den Verunglückten in möglichst frische Luft, am besten in den Zug, und mache, falls er nicht atmet, die künstliche Atmung. Ferner begieße man ihn mit kal-Atmung. Herner begieße man ihn mit saltem Wasser ober klatsche ihm mit einem nassen Handtuch die Brust, bürste die Handteller und besonders die Fußschlen und kigle ihn mit einer Federsahne in die Nase. Gleichzeitig mit dem Beginn des Rettungsmethe wertes fende man nach einem Urgt.

Bei Nitotinvergiftung durch übermäßigen Tabatgenuß ist reichliches Trinken von Sichelkatao heilsam.

Rauhe und ausgesprungene Sande reibt man, nachdem man sie mit Wasser angeseuch tet hat, energisch mit folgender Lösung ein Weingeist 100 Gr., Glycerin 100 Gr., Schwefeläther 40 Gr., Hoffmannscher Lebensballam 10 Gr.

## Befundbeitspflege.

Gegen Rasenbluten. Gegen heftiges Nasenbluten hilft die Anwendung von Zi-tronensaft in solgender Weise: Nachdem das Nasenloch mittels einer Glassprize mit kal-tem Wasser gereinigt ist, wird sofort frisch ausgepretzter Zitronensaft eingesprizt. Eine einmalige Einsprizung soll in den meisten Köllen genissen. Fällen genügen.

Getochtes Obst wiegt an Rahrgehalt die Kartoffeln auf, wird aber im Magen weniger empfunden als diese, weit es leichter verdaulich ist. Im Berhältnis zum Obst sind Kartosseln eine höchst ungesunde Speise. Das Obst bildet Blut und Knochen und wirkt anregend auf das Gehirn. Kocht darum Obst und lasset namentlich die Kinder Obst. effen, foviel fie mogen, robes und getochtes.

Süße Molten für Kranke bereitet man von frisch gemolkener Milch durch Beimischung von Labessenz, die man in den Apotheken bekommt. Auf A Liter gibt man ungefähr 1 Teelöffel voll Labessenz, rührt sie um und läßt sie heiß werden. Sobald sie anfängt, zusammen zu gehen, zieht man sie vom Feuer, säßt sie noch eine halbe Stunde stehen, und wenn sich die grünslichen Molten vollkommen abgesondert haben, seiht man sie durch Leinwand und trinkt sie sau ober kalt. ober talt.

### Aquarienkunde.

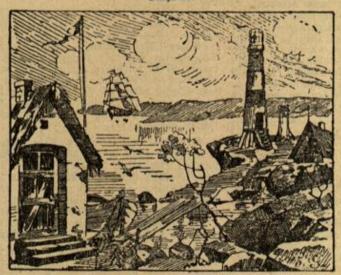
Goldische im Aquarium. Wer Goldsische in sein Aquarium einsehen will, der tause die allerkleinsten, die er nur haben tann. Die kleinen Tierchen sind viel lebendiger als die großen Tiere und machen so ihrem Züchter viel mehr Bergnügen. Ist das Aquarium gut bepflanzt, so braucht nur wenig gefüttert zu werden.



Deutider Angriff gegen eine frangofifche Stellung. Rach einer Zeichnung von Balter Seubach.

# Rätselecke.

#### Suchbild.



Wo ift die Ruftenwache?

### Bierfilben-Rätjel.

Die ersten zwei gewähren Hochgenuß, Den allergrößten wohl auf Erben. Die zweiten zwei ein jeder haben muß, Um wohl verwahrt zu werden. — Das Ganze zu den ersten nötig ist, Darum besorg es dir vorher zur rechten Frist.

#### Scharabe.

Er ist ein lustiger Gesell Und wirbelt sie im Tanze schnell, Je lustiger sich beibe dreh'n, Je härter sie in Arbeit steh'n, In hartem Dienst für ihren Serrn Und seine Kundschaft nah und fern.

### Dreifilben-Ratfel.

Das Erste ist ein wildes Kind Boll übermut und Tüde, Eh' du es noch gedacht, geschwind Hast du den Hut im G'nicke.

D weh, ba rollt er schon davon Und du mußt nach ihm springen, Den Kobold hörst du, wie zum Hohn, Dir um die Ohren singen.

Die Zweiten sind von Wichtigkeit Mehr um de Inhalts willen, Drum ist es ratsam, jederzeit Gehörig sie zu füllen.

Das Ganze ist als Lederei Bei Badfisch und Kabetten Gar sehr beliebt, und gern babei Ist mancher, ich möcht wetten.

#### Rätiel.

Mein Drittes schmudt die Ersten, Wird täglich von ihnen gemacht. Zart eint sich's im duftigen Strauß Mit lieblicher Blumenpracht.

Rätsel=Auflösungen aus voriger Rummer: Bilberrätjel. Immer heiter, Gott hilft weiter.

3meifilben-Ratfel. Siegfried.

Dreifilbenratfel. Leinemand.

Somonnm. Bechiel.

Gebrudt und berausgegeben von Baul Schettlers Etben, Gerellich, m. b D. Sofbuchbruderei, Cothen, Unb. Berantworti, Schriftleiter: Baul Schettler, Cothen.

Samtliche Bilber find von ber guftandigen Behorde gur Beröffentlichung genehmigt worden.